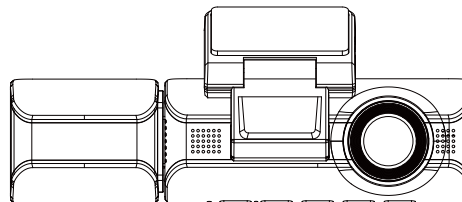


Owner's Manual

M550



AZDOME

Enjoy Your Smart Driving

KAKA GROUP LTD

www.azdome.hk service@azdome.hk

Address : 1801-1808, HaiYun Building, No. 468, Minzhi Avenue,
Longhua New District, Shenzhen, China. 518000, CN



V2.0

• INDEX

1.English	02
2.Deutsch	33
3.Français	60

► 1. GARANTIE & SUPPORT CLIENT

Nous fournissons une (1) année complète de garantie limitée pour votre produit à compter de la date d'achat, contre tout défaut de matériel ou de fabrication.

Pour des questions, des demandes d'assistance ou de garantie, contactez-nous à **service@azdome.hk** qui correspond à votre région. Veuillez inclure votre **numéro de commande & le modèle du produit**.

REMARQUE: Une preuve d'achat original (le reçu de commande en ligne est également accepté) est nécessaire pour tout service de garantie. AZDOME ne peut fournir service après-vente que pour les produits achetés directement chez AZDOME. Si vous avez acheté auprès d'un autre vendeur, veuillez contactez-le directement pour des problèmes de service.



service@azdome.hk



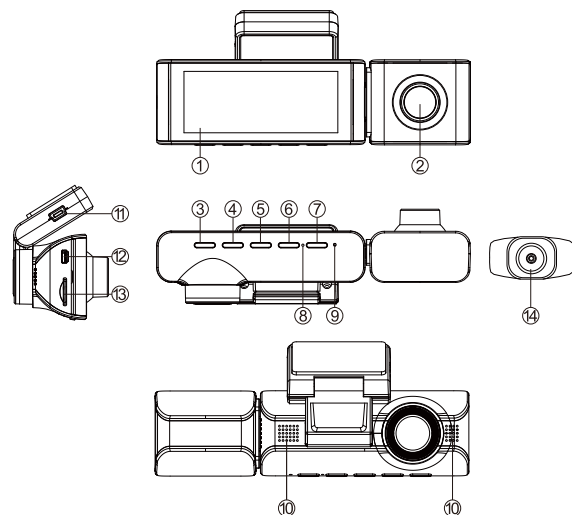
WhatsApp

► 2. SPECIFICATION

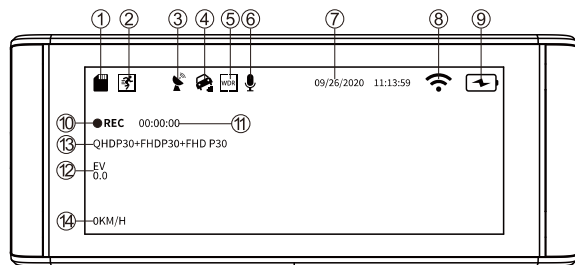
Nom du modèle	M550
Taille de l'écran	3.19"
Ouverture	F=1.8
Couleur	Noir
Langue	Français, Anglais, Allemand, Espagnol, Italien, Japonais, Russe, etc.
Résolution de photo	2M/5M/8M/12M
Format de photo	JPG
Code de vidéo	H.264, MP4
Résolution de vidéo	UHD=4K=3840x2160P QHD=2K=2560x1440P FHD=1920x1080P UNIQUEMENT caméra frontale: UHD P30; QHD P30; FHD P30 Caméra avant & arrière: UHD P30+FHD P30; QHD P30+FHD P30; FHD P30+FHD P30 Caméra avant & de cabine: QHD P30+FHD P30; FHD P30+FHD P30 Caméra avant & cabine & arrière: 2K P30+FHD P30+FHD P30; FHD P30+FHD P30+FHD P30

Suivi par GPS	√
G-capteur	Intégré (pour enregistrer et sauvegarder le fichier en cas d'urgence, par exemple en cas de collision de véhicules)
Enregistrement en boucle	√
WiFi	√
Mode de stationnement	√ (Fonctionne UNIQUEMENT lorsque le hard-wire kit est connecté)
Carte de mémoire	Capable de reconnaître 512Go au max(Carte de U3 ou supérieure, veuillez la formater comme FAT32 sur PC, puis la formater dans la caméra)
Microphone	√
Orateur	√
Mini USB Port	Recharger
Puissance port	5V/2.5A
Batterie	Super condensateur intégré
Température de fonctionnement	-20°C - 60°C

•» 3. DIAGRAMME DE PRODUIT



- ①Écran ②Caméra de cabine ③Marche/ Arrêt ④Haut
 ⑤OK/Confirmer ⑥Bas ⑦Mode ⑧Microphone
 ⑨Réinitialiser ⑩Orateur ⑪Port de chargement USB
 ⑫Port de caméra arrière ⑬Fente de carte micro SD
 ⑭Caméra arrière



- ① Indicateur de carte micro SD ② Détection de mouvement
- ③ Indicateur GPS ④ Surveillance de stationnement ⑤ WDR
- ⑥ Enregistrement Audio ⑦ Date/ Heure ⑧ Indicateur Wi-Fi
- ⑨ Indicateur de batterie ⑩ Indicateur d'enregistrement
- ⑪ Minuterie d'enregistrement(clip vidéo actuel) ⑫ Exposition
- ⑬ Vidéo Résolution ⑭ Vitesse en direct

• 4. BOUTON

Boutons	Fonctionnements
	• Allumer l'appareil: Appuyez une fois. • Eteindre l'appareil: Appuyez et maintenez enfoncé 2 secondes. • Eteindre SEULEMENT/ rallumer l'écran: Après la caméra est déjà allumée/ en cours d'enregistrement, appuyez une fois pour éteindre uniquement l'écran, la caméra encore travaille(appuyer encore une fois bouton d'alimentation, l'écran rallume) .
	• Confirmer et sauvegarder les modification dans paramètres: Appuyez une fois. • Démarrer/ arrêter l'enregistrement en mode vidéo: Appuyez une fois. • Prendre des photos en mode photo: Appuyez une fois. • Jouer/ mettre en pause la vidéo actuelle en mode lecture: Appuyez une fois.
	• Basculer parmi le modes Vidéo/ Photo/ Lecture: Appuyez et maintenez sur ce bouton. • Entrer/ sortir des paramètres de menu: Appuyez une fois.
	• Activer/ désactiver l' enregistrement audio: Appuyez une fois. • Verrouiller manuellement le fichier vidéo actuelle en cours d'enregistrement: Appuyez et maintenez sur ce bouton.

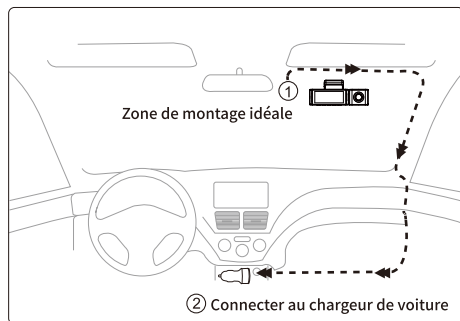


- Activer/ désactiver <<WiFi>> : Appuyez et maintenez enfoncé 2 secondes.
- Changer le mode d'affichage en cours d'enregistrement: Appuyez sur ce bouton pour changer la vue de l'écran.

•» 5.INSTALLATION

1. Insérez la carte Micro SD dans la fente de Micro SD. (Remarque: Veuillez utiliser une carte Micro SD haute vitesse de U3 ou supérieure).

2. Branchez la caméra de cabine à la caméra; connectez le chargeur de voiture avec la caméra et branchez l'allume-cigare de la voiture.

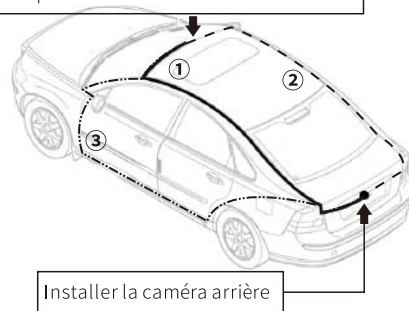


3. Avant l'installation, vérifiez si le câble fourni est suffisamment long pour atteindre l'arrière de

votre voiture. Si, placez la caméra arrière sur la fenêtre arrière ou le pare-chocs en utilisant les autocollants adhésifs ou les vis fournis; Connectez le fil rouge du câble de rallonge à la puissance <<+>> du feu de recul.

4. Raccordez la prise DC dans la caméra de contrôle avant. Si connecté correctement, l'écran affiche l'image de caméra arrière.

Branchez la prise de la caméra arrière dans le port AV-IN installer la caméra arrière



Remarque: Les caméras avant & de cabine & arrière enregistrent simultanément, dont vidéos sont sauvegardées séparément sur la carte Micro SD.

Allumer/ Eteindre Manuellement

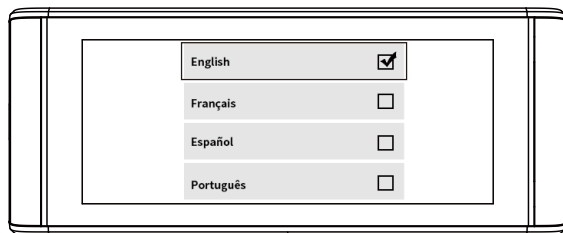
Pour allumer manuellement, appuyez sur le bouton d'alimentation. Pour éteindre manuellement, appuyez et maintenez le bouton d'alimentation pendant 2-3 secondes.

» 6. DÉMARRAGE

Démarrez la voiture et la caméra s'allume automatiquement, on va commencer des réglages comme dessous:

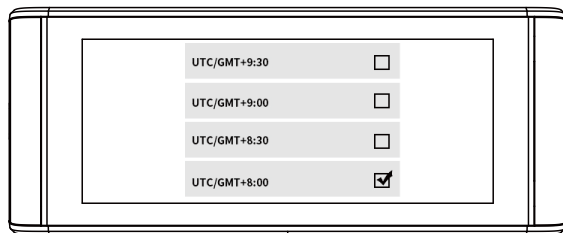
① Langue

Appuyez le bouton Δ/∇ pour choisir la langue que vous voulez, puis appuyez $\llcorner\triangleright$ pour confirmer cette modification.



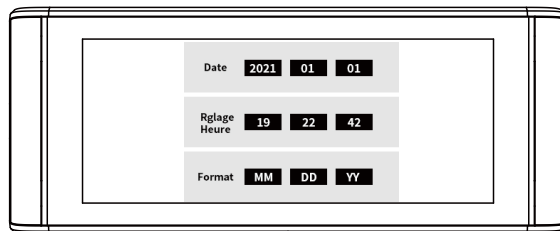
② Fuseau horaire

Appuyez le bouton Δ/∇ pour choisir le fuseau horaire correct selon votre région, puis appuyez $\llcorner\triangleright$ pour confirmer votre modification.



③ Date et l'heure

Appuyez Δ/∇ pour choisir les chiffres et le format de date, puis appuyez $\llcorner\triangleright$ pour les confirmer.



④ Formater la carte mémoire

Appuyez le bouton Δ/∇ pour choisir $\llcorner\triangleright$, puis appuyez $\llcorner\triangleright$ pour confirmer votre modification.



» 7. PARAMETRES ET FONCTION

7.1 Paramètres de l'enregistrement

Résolution

Permet de choisir la résolution vidéo et les images par seconde (frame per second) souhaitées. Les vidéos à haute résolution et FPS donnent des vidéos plus fluides, mais prennent également plus d'espace de stockage. La résolution vidéo est **UNIQUEMENT** pour l'enregistrement de la caméra AVANT.

Enregistrement en boucle — Désactivé/ 1 minutes/ 3 minutes(Par défaut)/ 5 minutes

Activé: Autoriser la dashcam à enregistrer en continu. Ici, sélectionnez la longueur 1/ 3/ 5 minutes du fichier vidéo pour l'enregistrement en boucle. Veuillez noter que la dashcam continuera à supprimer automatiquement les fichiers les plus anciens (à l'exception des vidéos verrouillées) lorsque la carte mémoire sera pleine afin de pouvoir continuer à enregistrer. Désactivé: La dashcam enregistre une longue vidéo jusqu'à ce que la carte soit pleine, puis s'arrête d'enregistrer.

Réflexion miroir — Activé(Par défaut)/ Désactivé

<<Réflexion miroir>> fonctionne seulement sur l'image de la caméra de cabine et de la caméra arrière. Activé: L'image sur l'écran est même comme ce que vous voyez dans un miroir arrière, ce que à gauche en réalité → à gauche sur l'écran de la caméra.

Désactivé: L'image sur l'écran est opposé, ce que à gauche en réalité → à droit sur l'écran de la caméra; Cette fonction est conçue pour voir facilement le numéro de plaque d'immatriculation de la voiture suivante.

AZDOME M550

Vidéo en accéléré — Activé/ Désactivé(Par défaut)

Activé: Les vidéos rejouent en vitesse VITE lors de la lecture.

Désactivé: Les vidéos sont en vitesse normal lors de la lecture.

Enregistrement sonore — Activé(Par défaut)/ Désactivé

Activé: Les vidéos enregistrées sont sonores.

Désactivé: La caméra n'enregistre pas l'audio, les vidéos sont muettes quand vous les lisez.

WDR — Activé/ Désactivé(Par défaut)

La technologie WDR (Wide Dynamic Range) améliore la qualité d'image de la caméra dans des conditions d'éclairage à contraste élevé, dans lesquelles des zones faiblement et fortement éclairées sont présentes dans le champ de vision. Il permet à la caméra de saisir clairement les détails dans les zones faiblement ou fortement éclairées de la vidéo.

Fréquence — 50HZ/ 60HZ (Par défaut)

Selon les spécifications d'alimentation utilisées dans votre pays.

50HZ-Utilisé aux Etats-Unis et en Amérique du Nord

60HZ-Utilisé en Europe, dans la plupart des pays asiatiques.

AZDOME M550

G-capteur — Désactivé/ Elevé/ Moyen(Par défaut)/ Faible

Le capteur est un accéléromètre gravitationnel à impact 3 axes, conçu pour détecter les forces physiques et gravitationnelles sur la dashcam. Une fois que le G-capteur s'est déclenché en raison d'une force physique ou d'un impact gravitationnel sur la caméra, le fichier vidéo actuel est verrouillé en tant que fichier d'urgence afin qu'il ne soit pas supprimé par la fonction de cycle de boucle.

Exposition — +2.0, +5/3, +4/3, +1.0, +2/3, +1/3, +0.0(Default)/ -1/3, -2/3, -1.0, -4/3, -5/3, -2.0

Pour régler le paramètre d'exposition vidéo pour une vidéo plus lumineuse ou plus sombre en fonction de vos préférences.

7.2 Lecture de vidéo/ photo

Vidéo normale: Les fichiers vidéo enregistrées en mode d'enregistrement en boucle.

Vidéo verrouillée: Les fichiers vidéo verrouillés par vous ou par la caméra après un choc/ impact de la voiture.

Image: Les photos prises en mode photo.

7.3 Surveillance du stationnement

Cette fonction prend effet UNIQUEMENT lorsque la caméra est connectée à un Hard-wire kit. Veuillez sélectionner <<Connecté>>, et il y a 3 modes à sélectionner pour surveiller votre voiture comme vous voulez.

Parking mode en accéléré — Activé

La dashcam capture des photos à 1 image chaque second et les assemble dans une vidéo. Scénarios applicables: Lorsque la

voiture est stationnée dans un quartier animé avec beaucoup de véhicules et de piétons(par exemple stationnement du centre commercial); Ou vous voulez avoir un aperçu rapide de tout ce qui se passe autour de votre voiture garée.

①Lorsque vous éteignez le moteur de la voiture, la caméra arrête l'enregistrement en boucle et passe automatiquement en mode parking en accéléré.

②Pendant ce mode de stationnement accéléré, si votre voiture a un impact, la caméra verrouille ce fichier vidéo, et l'enregistre dans le dossier <<EMR>> de la carte mémoire, qui ne sera pas effacé. Puis la caméra continue l'enregistrement en accéléré, les autres fichiers vidéo se trouvent dans le dossier <<Movie>>; Lorsque la carte mémoire est pleine, ces fichiers vidéos les plus anciens seront couverts afin de continuer à enregistrer et surveiller votre véhicule. Toutes les vidéos enregistrées sont rejouées dans une vidéo rapide et n'ont pas de son.

③Lorsque vous démarrez la voiture pour la prochaine fois, la caméra arrête automatiquement le mode parking en accéléré. Ensuite, la caméra passe automatiquement en vidéo normale - Mode d'enregistrement en boucle.

Parking mode-mouvement — Activé

C' est une fonction d'économie de mémoire qui enregistre uniquement où un mouvement a lieu. Scénarios applicables: La voiture est garée, cependant que vous n'êtes pas à l'intérieur de votre voiture, et vous voulez une surveillance.

①Lorsque vous éteignez le moteur de la voiture, la caméra arrête l'enregistrement vidéo continu et passe en mode de détection de mouvement. La caméra reste allumée mais n'enregistre pas, ensuite l'écran LCD s'éteindra après 1 minute.

②La dashcam commence automatiquement à enregistrer une vidéo pendant environ 30s et la verrouille lorsqu'un mouvement est détecté par la caméra avant. Les vidéos sont enregistrées dans le dossier <<EMR>>, et rejouées à vitesse normale et dans lesquelles il y a une piste audio. La sensibilité est affectée par de nombreux facteurs; La distance effective est d'environ 3 mètres.

③Lorsque vous démarrez votre voiture pour la prochaine fois, la caméra passe automatiquement en mode vidéo normal - Mode d'enregistrement en boucle.

Parking mode-collisions — Activé

La dashcam enregistre des vidéos de 60secondes chaque fois qu'il détecte une collision/ un impact, puis verrouille des vidéos et s'éteint. Scénarios applicables: Lorsque la voiture est garée dans un quartier calme.

①Lorsque vous éteignez le moteur de la voiture, la caméra s'éteint également.

②La dashcam commence automatiquement à enregistrer une vidéo pendant environ 60s et la verrouille lorsqu'une collision/ un impact est détecté. Les vidéos sont enregistrées dans le dossier <<EMR>>, et rejouées à vitesse normale et dans lesquelles il y a une piste audio.

③Lorsque vous démarrez votre voiture pour la prochaine fois, la caméra s'allume et passe automatiquement en mode vidéo normal - Mode d'enregistrement en boucle.

7.4 Date/ Heure

Veillez définir d'abord le fuseau horaire: <<Paramètres système>> → <<Fuseau horaire>>; Puis définir la date et l'heure.

7.5 Filigrane de Date — Activé(Par défaut)/ Désactivé

Pour activer/ désactiver le filigrane de la date&horloge/ vitesse/ GPS, qui affiche sur la vidéo/ photo.

7.6 Stockage

Rappel de formatage — Désactivé/ 15 jours/ 30 jours (Par défaut)/ 60 jours

La dashcam vous rappelle de formater la carte mémoire afin que la fonction d'enregistrement en boucle fonctionne bien, sinon il'y a trop de fichiers verrouillés dans la carte.

Formater la carte

Autoriser à formater la carte mémoire insérée, toutes les données seront supprimées.

Espace de Stockage

Pour vérifier l'utilisation de la carte mémoire, veuillez formater la carte mémoire régulièrement pour assurer qu'il y a suffisamment d'espace disponible à l'intérieur.

7.7 Langues — Multilingue, anglais par défaut.

Permet de choisir la langue souhaitée pour le système dashcam.

7.8 Paramètres du système

Rappel de conduite fatigué — Désactivé(Par défaut)/ 1 heure/ 2 heures/ 4 heures

Alerter pour rester éveillé en cas de fatigue au volant. Une fois cette fonction activée et choisi 1/ 2/ 4 heures, la dashcam émettra un bip lorsque la dashcam fonctionne toutes les 1/2/4 heures.

Unité de vitesse — KM/H(Par défaut)/ MPH

La vitesse de conduite en temps réel s'affiche dans les vidéos.
Veuillez sélectionner votre préférence d'unité de vitesse.

Bip sonore — Activé(Par défaut)/ Désactivé

Pour allumer/ éteindre le bip sonore.

Economiseur d'écran — Désactivé/ 1 min(Par défaut)/ 3 mins/ 5 mins

Activé: Après 1/3/5 minutes sans opération, l'écran devient automatiquement noir, tandis que la caméra reste toujours allumée.

Veuillez noter que cette fonction éteint SEULEMENT l'écran LCD pour éviter de distraire le conducteur. En appuyant sur le bouton d'alimentation ou en tapant sur l'écran, la dashcam quitte ce mode et retour à l'interface normale.

IR LED —Auto (par défaut)/ Mode de nuit/ Mode de jour

La fonction fonctionne seulement sur la caméra de la cabine.

Fuseau horaire

Permet de définir votre fuseau horaire local en fonction de la valeur UTC/ GMT (Fuseau horaire par défaut: UTC/ GMT +8).
Veuillez ajuster manuellement le fuseau horaire entre heure d'été et l'heure d'hiver. Vous pouvez trouver le correct du fuseau horaire UTC/ GMT en visitant:

<https://www.timeanddate.com/time/map/>

Réinitialisation

Permet de restaurer tous les paramètres aux paramètres d'usine par défaut.

Infos GPS

Pour vérifier le numéro du satellite (puissance du signal GPS)/
Longitude / Latitude / Vitesse.

7.9 Information

Pour vérifier le firmware actuel dans la dashcam. Vous aurez besoin de ces informations nécessaires pour vérifier si une version plus récente du firmware est disponible pour la mise à jour. S'il vous plaît visitez <http://www.azdome.hk> pour le dernier firmware.

•» 8. WIFI&AZDOME APP

1. Installer AZDOME App. Recherchez APP "AZDOME" dans "Google play store" pour le télécharger.

Après l'installation de "AZDOME", si vous voulez "AZDOME" accès aux photos de téléphone, s'il vous plaît cliquez sur "OK" (Note: veuillez sélectionner "OK", sinon vous ne pouvez pas prévisualiser les photos par APP).

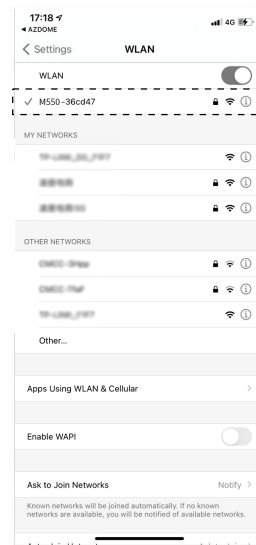
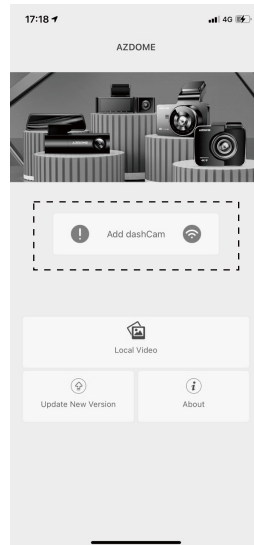
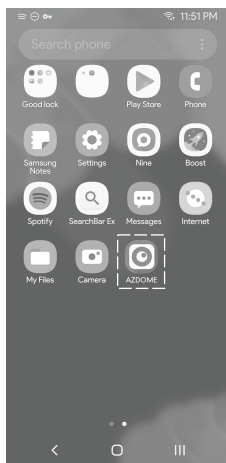
QR Code pour télécharger AZDOME APP



2. Activer et connecter au WiFi de la caméra. Appuyez et maintenez enfoncé le bouton  pour activer WiFi de la caméra. Dans les paramètres WiFi du téléphone, recherchez le nom de WiFi de la caméra: WiFi M550_ac64cfe6792d, dont mot de passe: 12345678. Veuillez garder votre téléphone près de la caméra à moins de 3 mètres.

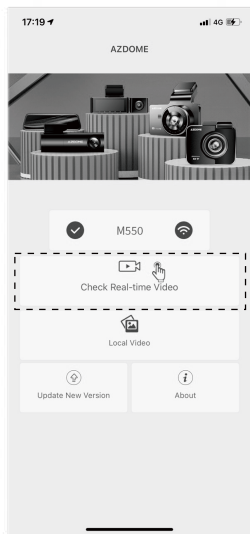
3. Utiliser AZDOME App. Une fois que votre téléphone portable est correctement connecté à WiFi, la caméra ne répond pas à votre touche, vous pouvez voir le vidéo/ contrôle la caméra sur l'application AZDOME, la caméra se synchronise automatiquement.

4. Déconnecter WiFi. Pour déconnecter le WiFi, appuyez et maintenez enfoncé le bouton  pour quitter le mode WiFi.

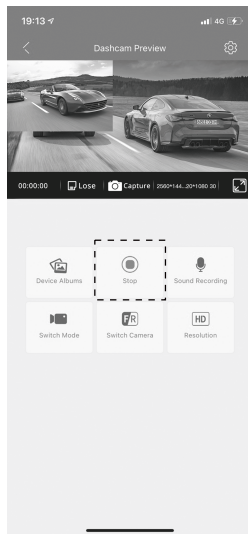


2 Cliquez ici pour connecter WLAN de la caméra

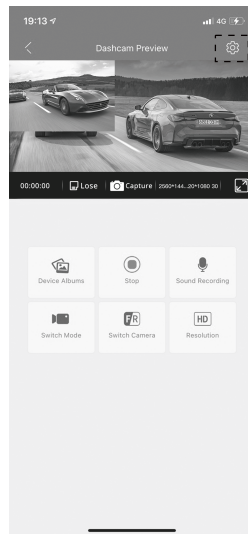
3 Trouvez <<M550-*****>> dans les paramètres WLAN, saisissezz mot de passe: 12345678



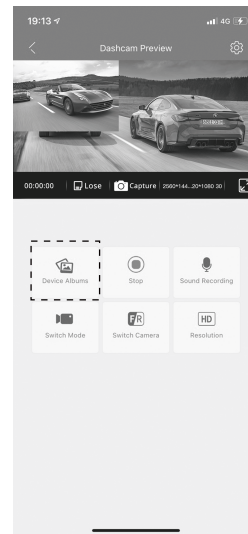
4 Retournez à l'application AZDOME, cliquez ici



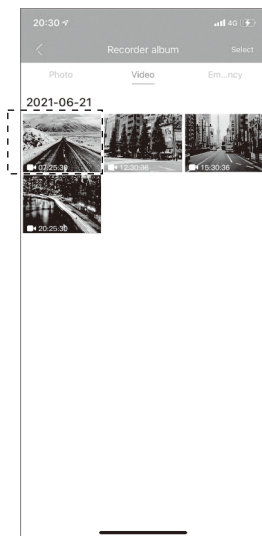
5 Cliquez ici pour arrêter l'enregistrement d'abord



6 Cliquez ici pour accéder aux paramètres de la caméra



7 Cliquez ici pour accéder aux listes de fichiers



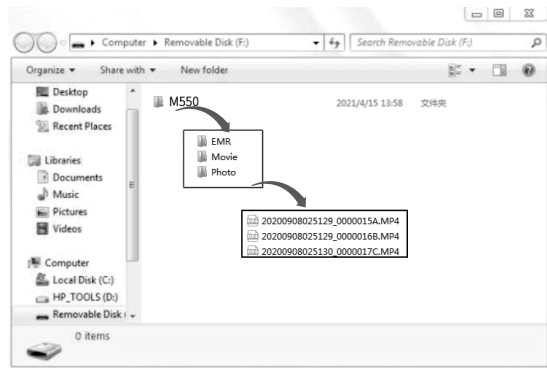
Cliquez sur les fichiers
pour les relire/ télécharger

Remarque

- ① La portée WiFi est d'environ 3 mètres (sans obstacles).
- ② S'il n'y a pas de vidéo en temps réel affichant sur l'APP, veuillez désactiver le réseau 5G/4G/3G/2G de votre téléphone ou activer le mode avion.
- ③ Le WLAN de la dashcam ne sert pas à surfer sur Internet, contrairement au routeur WIFI. Le WLAN est conçu pour transférer la vidéo de la dashcam vers votre téléphone afin que vous puissiez regarder/ télécharger la vidéo en temps réel sur la téléphone.
- ④ Le WLAN de la dashcam ne permet pas de télécharger directement des vidéos sur Internet. Veuillez d'abord télécharger la vidéo sur votre téléphone, puis télécharger la vidéo téléchargée sur Internet via des données mobiles ou un routeur wifi.

•» 9. LECTURE DE FICHIERS

1. Veuillez retirer la carte mémoire de la caméra et utiliser un lecteur de carte pour lire les vidéos/ photos sur votre ordinateur portable.
2. Ouvrez le dossier, vous verrez M550 > Movie / EMR / Photo.
Movie: Ces vidéos peuvent être supprimées par la fonction d'enregistrement en boucle.
EMR: Les vidéos protégées en cas d'urgence peuvent être trouvées ici. Ces vidéos verrouillées ne seront PAS supprimées par la fonction d'enregistrement en boucle.
3. Double-cliquez simplement pour lire une vidéo.
Fichier nommé ***** A: Vidéo/ photo de la dashcam avant
Fichier nommé ***** B: Vidéo/ photo de la caméra de cabine
Fichier nommé ***** C: Vidéo/ photo de la caméra arrière

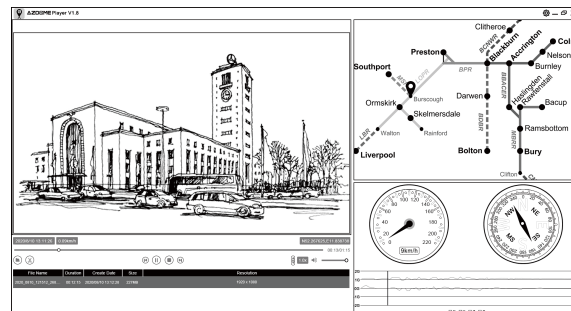


» 10. GPSSUUI

1. Rendez-vous sur notre site web **www.azdome.hk/downloads** pour télécharger le AZDOME Player(pour Windows ou MacOS);
2. Installez le AZDOME Player dans votre ordinateur portable (comme ci-dessous);
3. En jouant les vidéos enregistrées sur AZDOME Player, vous pouvez suivre votre itinéraire dans une carte, y compris le temps réel, la vitesse, la latitude et la longitude.

Notice: Si le parcours ne peut pas être affiché normalement dans AZDOME Player, essayez les opérations suivantes:

- 1.Exécutez AZDOME Player en tant qu'administrateur (cliquez avec le bouton droit sur le AZDOME Player, puis choisissez exécuter en tant qu'administrateur)
- 2.Si le GPS Player ne fonctionne toujours pas, veuillez nous contacter(**service@azdome.hk**).



» 11. FIRMWARE

Le firmware sera mis à jour régulièrement pour introduire de nouvelles fonctions et améliorer les performances générales, ou lorsque la dashcam ne répond pas à votre opération et que la réinitialisation ne vous aide pas, il est utile de mettre à jour le firmware.

- 1.Selon le firmware actuel de la dashcam, téléchargez le même/dernier firmware sur le site Web officiel d'Azdome: **http://www.azdome.hk** ou nous contacter par **service@azdome.hk** pour l'obtenir.
2. Formatez la carte dans votre PC, puis copiez le fichier téléchargé (.bin) dans votre carte SD. Eteignez la dashcam, et insérez la carte SD dans la dashcam.
3. Connectez la dashcam à l'alimentation, allumez la dashcam, tandis que le voyant clignote rapidement, ce qui signifie que la dashcam est en cours de mise à niveau. La mise à jour prend

1 à 2 minutes. La dashcam se rallume automatiquement lorsque la mise à jour est terminée.

4. Vérifiez si la version du firmware est la dernière version;

5. Veuillez **formater** la carte après la mise à jour.

•» 12. AERTISSEMENT

Les vidéos/ photos prises par caméra de voiture sont uniquement à titre de référence, nous déclinons toute responsabilité en raison de la perte de données dans des circonstances anormales.

Déclaration spéciale: L'appareil enregistre les fichiers dans un état d'enregistrement normal, mais dans les situations suivantes, des fichiers risquent d'être endommagés ou perdus.

1. Si vous retirez la SD carte en état d'enregistrement, les fichiers vidéo finaux seront endommagés ou perdus.

2. S'il y a une panne d'électricité illégale en l'état d'enregistrement, les fichiers vidéo finaux seront endommagés ou perdus.

3. S'il y a une collision destructrice en l'état d'enregistrement, les fichiers vidéo et audio seront endommagés ou perdus.

4. En cas de l'enregistrement une collision destructive entraînant la perte de de la carte mémoire, les fichiers vidéo et audio seront endommagés ou perdus.